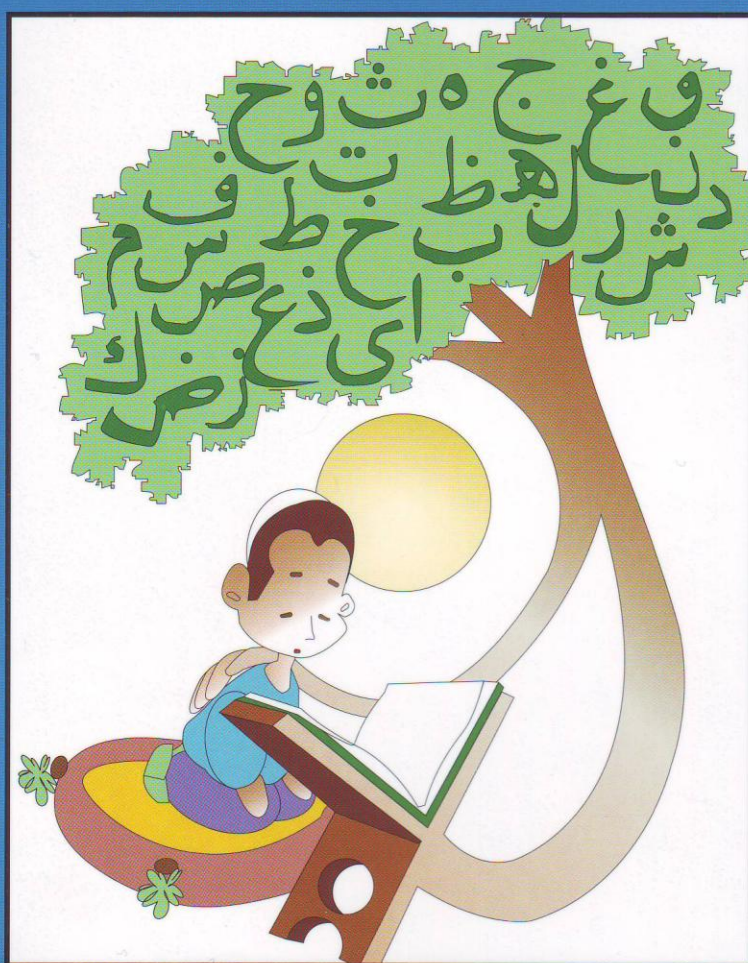


ПЪРВИ СЪПКИ КЪМ КОРАНА



НЕДЖАТИН УЗУН

В друг хадис предаден от Абу Уаме (р.а.) се казва:
„Чух Пратеника (сас) да казва:

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَقُولُ: اقْرَأُوا الْقُرْآنَ، فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَافِعًا لِأَحْبَابِهِ

„Четете Корана, защото в Съдния ден той ще се яви като застъпник за онзи, който го чете.”

В хадис предаден от Ибн Месуд (р.а) се казва:

مَنْ قَرَأَ حَرْفًا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ فَلَهُ حَسَنَةٌ، بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا، لَا أَقُولُ:
أَلَمْ حَرْفٌ، وَلَكِنْ أَلِفٌ حَرْفٌ وَ لَامٌ حَرْفٌ وَ مِيمٌ حَرْفٌ

„Пратеникът на Аллах (сас) каза: „За онзи, който прочете една буква от книгата на Аллах има награда умножена десет пъти. Не казвам, че елиф, лям и мим са една буква, а елиф е една буква, лям е една буква и мим е една буква.” (Тирмизи)

Абдуллах бин Ел-Ас (р.а.) предава, че Пратеника (сас) е казал:

„На онзи, който е наизустил Свещения Коран (в Съдния ден) ще се каже: „Чети и се извисявай, чети както си чел в земния живот. Мястото ти (в Дженнета) ще бъде (степенна на) последния айт, който прочетеш.” (Абу Дауд, Тирмизи)

Уважаеми братя и сестри!

Тези айети и хадиси са достатъчен повод и стимул, за да се заемем с изучаване на правилното четене на Свещения Коран. Молим Аллах Теалая да ни улесни и да постави това дело между добрите ни дела на везните в Съдния ден.

Ако обърнете внимание на следните указания много лесно ще усвоите материала:

1. Във всеки урок заучавайте много добре по три букви, тяхното изписване, произношение и функциите на определените знаци, като фетха - юстон, кесра - есре, дамме - ютре, джезм и шедде.

2. Усвоете добре думите, съставени от букви, както от новия, така и от предишните уроци. Запомнете, че когато буквите са свързани, точките и горната (предната част) винаги се изписват!

3. Слушайте внимателно и повтаряйте максимално точно. Стремете се да научите точното произношение на всяка буква.

4. Всеки урок трябва да се усвоява добре и едва след това да се премине към следващия.

След всяко произношение на буква или дума следва интервал от време, за да може ученикът да повтара.

Буквите на Свещения Коран се четат по този начин, когато не са огласовани. Прочетете ги веднъж и преминете на следващия урок! Все още не ги наизустявайте.

ا	ب	ت	ث	ج
ЕЛИФ	БЕ	ТЕ	СЕ	ДЖИМ
ح	خ	د	ذ	ر
ХА	ХЪ	ДАЛ	ЗЕЛ	РА
ز	س	ش	ص	ض
ЗЕ	СИН	ШИН	САД	ДАД
ط	ظ	ع	غ	ف
ТА	ЗА	АЙН	ГАЙН	ФЕ
ق	ك	ك	ل	م
КАФ	КЕФ	ЛЯМ	МИМ	
ن	و	ه	لا	ي
НУН	УАУ	ХЕ	ЛЯМЕЛИФ	ЙЕ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ПЪРВИ УРОК

ك ل م

МИМ

ЛЯМ

КЕФ

م ل ك

КЕ ЛЕ МЕ

ك ل م

МЕ ЛИ КЕ

Внимание:

Знаците, които са изписани по-долу, представляват кратките гласни:

— Този знак се нарича **фетха** (юстюн) и се поставя над буквите. Представлява звук **Е**.

— Този знак се нарича **кесра** (есре) и се поставя под буквите. Представлява звук **И**.

— Този знак се нарича **дамме** (ютре) и се поставя над буквите. Представлява звук **У**.

А сега нека заедно да прочетем трите букви с тези знаци (огласовки):

ك ك ك ل ل ل م م م

م ل ك م ل ك م ل ك

Четете от дясно на ляво.

ك ل م ك ل م ك ل م

Само с фетха:

ك ل م ل م ك م ك ل

Само с кесра:

ك ل م ل م ك م ك ل

Само с дамме:

ك ل م ل م ك م ك ل

Четене с различни огласовки и начин на свързване на буквите една с друга.

لَكَ مَلْ كُلْ لَمْ لَمْ

مَلِكْ مَلِكْ مَلِكْ كَلِمْ كَلِمْ مَلِكْ

مَلِكْ مُلْكْ مُلْكْ كَلِمْ كَلِمْ لَمْ

مِلْ لَلْ مَلَمْ مَلَمْ لَكَ لَمْ لَمْ

Опитайте се да ги прочетете веднъж сами.

Изписване на буквите ك ل م, в началото, в средата и в края на думата.

ك ك ك ل ل ل م م م

Уважаеми читатели, добавете към вашите знания следните знаци:

1 - (—) Този знак се нарича **джезм**. Той свързва две букви и анулира огласовката на буквата, над която се намира.

2 - (—) Този знак се нарича **шедде**. Буквата, над която се намира се произнася двойно.

Винаги четете от дясно на ляво!

كَلْ كُلْ مَلْ مِلْ لَكْ لِكْ لَمْ
 لَمْ مَلِكْ مُلْكْ مُلْكْ مُلْكْ مُلْكْ مَكْ
 مِكْ مُكْ مَلْ مَكْ مِلْ لَمْ لَكْ كُلْ
 كَلْ كَلِمْ كَلِمْ مَلِكْ مُلِكْ كَلِمْ كَلْ
 كَلِمْ كَلِمْ مَلَلْ مِلَلْ مِكَلْ لَكَمْ لَكَمْ
 مَكَلْ مِكَلْ مُكَلْ كَمَلْ مَكَلْ كَمْ

Опитайте се да ги прочетете сами.

УПРАЖНЕНИЯ

ك ل م م ل ك
 كَلْ كِلْ كُلْ كُلْ كُلْ كُمْ
 مَلِكْ مَلِكْ مَلِكْ مَلِكْ مَلِكْ كَلِمْ
 كَلِمْ كَلِمْ مَلِكْ مَلِكْ مُلِكْ مُلِكْ
 مَلِكْ لَكْ لَكُمْ مَكَلْ مَكَلْ مَكَلْ
 مُكَلْ مِكَلْ مُكَلْ كُلْ كُلْ كُلْ

Ако до тук сте усвоили добре буквите и знаците, и можете да четете думите, преминете на следващия урок.

ВТОРИ УРОК

ء ا ف ن

НУН

ΦΕ

ЕЛИФ

أ ا ف ف ف ن ن ن
 أَفَن أَفُن أَفِن أَفُن
 أَف إف إف أَف أَن إن أن
 أَن أَف آل إن أن أَف
 إِنَّكَ كَانَ كَانَكَ كَانَكُمْ فَإِن
 فِلِم فِلَم فِلَمَكَ نَكَل نُكَلِم فَكُل
 فَكُل فَكُل أَكَل فَإِن أَكَل آمِن
 فَإِن كُل فَإِن كُل فَامِن أَمَل
 عَانِئِن آمِنَ أَفَلَم أَفَكُم أَفَكُل

Вече можете да четете и изречения. Стремете се да четете максимално правилно думите, които следват:

اِنْ كُلتُمْ فَاَنْ اَمِنَ مُكْمَلٌ
 اَفَاَمِنَ اَفَاَنْكَ اَفَكُلِّمَ فَكَلِمَ اَفَانَّ
 اَفَلَمْ فَلِمَ فَاَمَلِ فَاَمَلِ اُمِلَ فَاَكَانَ
 فَاَكَانَكَ فَاَكَانَكُمْ فَنُكَلِّمُ نُكَلِّفُ
 اَلِفْ اَلِفْ اَلِفْ اَلِفْ فَاَكَلْ
 اُمُّكُمْ اُمُّكَ اَلْكَلِمُ اَلِفْ اِنْ اَمِنَ
 اَمِنَ اَمِنَكَ اَمِنُ فَاَكْفِ فَاَكَلْ

Забележка! Чертата над елиф сочеща нагоре, предизвиква удължаването на буквата две харекета - две секунди (ее).

Ако не можете да четете добре разновидностите на елиф, фе и нун не преминавайте на следващия урок.

ТРЕТИ УРОК

ر ب ت

TE BE PA

ر ر ر ب ب ب ت ت ت
 ا ر ا ب ر ب ر ب ر ب ر ت
 ر ف ر ب ك ل ر ب ب كل ب ت
 ب ر ب ك ن ف ل ر ت ل ر ت ل ا ن
 ث ب ث ب ث ب ت ب ت م ن ب ك م ب ر ب
 ف ك ر ف ك ر ا ل ف ك ر ك ف ر ن ك ف ر ك ف رة
 ا ن ا ك ف ر ت ر ك ا ت ر ك ا ن ت ك ف ر ل ر ب ك

ء ا ب (تة) ر ف (كك) ل م ن

нун мим лям кеф фе ра те бе елиф

До тук сте научили слятото и поединичното изписване на тези букви.

ا ب ا ك ا ك ر م ا ك ل ا ت ل ب ر ك
 ر ب ر ب ر ب ف ل ر ب ر ك ب ك ا ت ر ك
 ا ف ل م ف ل ن ا ك ل م ت ف ك ر ا ت ف ك ر
 ا ن ت ف ك ر ا ن ت ر ك ا ن ت ر ك ك ن ت
 ك ن ت ك ر ب م م ن م ن ا م ن
 ا ل م ن ك ر ا ل م ن ك ر م ك ر م ا ل م ك ر م

ЧЕТВЪРТИ УРОК

ع د و

УАУ

ДАЛ

АЙН - изговаря се в средата на гърлото.

وَدَّعَ	وَدَّعَ	وَدَّعَ	وَدَّعَ
وَدَّكَ	تَدُلُّ	دَلَّ	وَدَّعَ
وَعْدُكَ	وَعْدُكَ	الْوَعْدُ	وَعْدُ
أَدْعُ	أَدْعُ	مَعَ	وَمَعَ
عِلْمُ	عَدِمَ	عَدِمَ	لَوْ عِلْمُ
أَعْلَمُ	تَعْلَمُ	عِلْمُ	الْعِلْمُ

Внимание! Буквата елиф (ا) без огласовка, предизвиква удължаване на предходната буква с две харакета с фетха със звук (а).

بَا تَا لَا كَا مَا نَا فَا رَا دَا
بَاتَ بَالَ كَالَ كَانَ رَافَا

Буквата уау (و) без огласовка, предизвиква удължаването на предходната буква с две харакета със звук (у). Например:

دُو نُو مُو فُو ثُو رُو
قَوَّامُ دُونُ ثُونُ مُونَ أَكُونُ بُورِكَ
مَاكَانَ أُوتُوا تُوَعْدُ عَدَدَ عَالِمُ
عَلَّمَكَ أَفَاتُ بَاعَدَ تَبَاعَدَ مَالُ
الْمَالُ الْبُنُونُ وَكُونُ مَاْعُونُ

УПРАЖНЕНИЯ

До тук научихте дванайсет букви и седем знака. А сега прочетете думите съставени от тях.

أَبْ أُمُّ بِكُمْ بِكَ مَالُ رَبُّ أَكْرَمُ مَاكَانَ
فَلَمْ أَفْلَمْ كُنْ وَكَلَّمَ وَلَوْ كُنْتَ بَدَّلَ عِلْمَ
عَالِمُ أَمْرُ أَمْرُ مَا دَامَ نَالَ وَعَدَ وَدَعَا
وَعَلِمَ الْعَالِمُ الْعَامِلُ وَرَدَ عَبْدَ عَبْدُ
وَلَدُ أَلَمْ أَلْوَالِدُ أَلْكَوْنُ مِنْكَ أَنْتَ
مَالِكُ مَالِكِ أَلْفَرْدُ أَلْفُ أَلْفُ أَلْفُ
رَدَعَا رَدَفَ كَلِمَ إِدْفَعُ أَدْفَعُ أَلْوَلَدُ
أَلْكَرَمُ رَبَّنَا رَبَّنَا وَعَدَ رَبَّنَا وَعَدْنَا
أَكْبَرُ مَالِكُ وَمَالِكُ الْمُلْكِ أَلْمَلَكُوتُ

ПЕТИ УРОК

س ش ج

ДЖИМ

ШИН

СИН

ج ج ج ش ش ش ج ج ج
ج س ج س ج س ج ش ج ش ج
أ ج ل ج م ج ك ج أ ش م ش ن ش
ف ش ف ج أ س ل س ك س و ج ل
و و ج د ك ج ل س ج ف ا ن د ر ج ب ش ر
ن ش ر ش ك ر ن ش ك ر ك س ا ل ن س ا ل ا م س
س ف ر ك س ر م س ك ا ش ك ر ش ك و ر ش ج ر

УПРАЖНЕНИЯ

جُعِلْ وَجِلٌ وَجِلَتْ جِلٌّ جَلَّ جَلَّالُكَ
 اجْعَلْ دَسْرٌ مِّنْشَرٍّ جَاءَ وَسَوَسَ
 الْوَسَوَاسِ مِّنْشَرِّ الْوَسَوَاسِ الْجُلُوسِ مَاءَ
 مَجْلِسٍ الْمَجَالِسِ جَعَلَكَ سِرٌّ بَاءَ
 أَسْرَارُ الْأَسْرَارُ سَوْفَ تَدْرِسُ شِفَاءُ
 الْفَاعِلُ الْمَوْتُ الْفِرَارُ الْمُؤْفُونَ جِنَانُ
 الْكِتَابُ كَاتِبُ الْمَكْتُبِ سَتَكْتُبُ جَنَّةُ
 أَشْرَارٍ مِّنَ الْأَشْرَارِ كَافِرُنَ الْفَاسِقُونَ

А сега ще научите важен знак, който се нарича **тенуин**. Това е двойна фетха (два юсюна), двойна кесра (две есрета) и двойна дамме (две ютрета). Независимо къде се намира, над или под буквата, тенвина се произнася със звука нун.

Например:

وَ وَ وَ
 دَا أَبَدًا وَلَدًا شَرَابًا وَعَدًا
 عَدَدٌ مَّدَدٌ مَلِكٌ عَدُوٌّ عِلْمٌ
 أَمَدٌ فَلَكٌ عَامِلٌ فَرْدٌ كِتَابٌ
 أَبَدٌ آدَبٌ عَالِمًا عَدَلٌ عَبْدًا شُكُورًا
 فُلُوسًا مَعَشَا كِتَابٌ مَلِكٌ شَجَرٌ مَالٌ
 بِنْرٌ عِلْمٌ كِرَامٌ كِرَامًا كِرَامٌ رِجَالٌ
 رِجَالًا عَابِدٌ عَابِدَاتٌ سَالِمٌ مُسْلِمَاتٌ
 سَلَامٌ سَلَامًا عَدَدًا مَلِكًا شَرَابٌ مُلْكٌ

قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ
قُلْ قَدْ سَوْفَ يَكُونُ آي مَانُ
إِيمَانًا إِسْلَامًا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ نِعْمَتٌ
أَنْتُمْ تَعْلَمُونَ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ
رَبُّكَ أَبَدًا مَا دَامَ سَمَاءٌ سَمَوَاتِ
إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ الْعَزِيزُ
قَادِرٌ قَبْلُ مِنْ قَبْلِ الْقُرْآنِ الْفُرْقَانُ
مَقَامٌ مَقَامًا عَلِيًّا نُورٌ نُورًا نُورٌ
إِلَيْكَ عَلَيْكَ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ
نَسْتَعِينُ لَمِيلِدُ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ

СЕДМИ УРОК

ح ه ه ط

ТА

ХЕ

ХА

Буквата (ح) се произнася в средата на гърлото.

ط ط ط ط ط ط

طالِبُ طويلٌ طُولٌ طَفِقَ طَيْرٌ

ه ه ه ه ه ه

مِنْ إِلَهٍ أَهْلُكُمْ تُهْلِكُمْ فَاهْلِكْتَهُ

ح ح ح ح ح ح

حَامِدُ الْحَمْدُ أَحَدُ أَحْمَدُ مَحْمُودٌ

مُحَمَّدٌ رَسُولُنَا أَكْرَمُهُ وَجُودُهُ مِنْ وَجْهِهِ

УПРАЖНЕНИЯ

اللَّهُ أَكْبَرُ بِسْمِ اللَّهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ
 رَبِّ الْعَالَمِينَ مَالِكٍ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ
 لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا
 إِثًّا أَعْطَيْنَاكَ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرُ إِنَّ شَانِئَكَ
 هُوَ الْأَبْتَرُ لَيْسَ لَهُ وَعْدٌ كَرِيمٌ
 مُوسَى عِيسَى وَكَلَّمَ اللَّهُ تَكْلِيمًا أَحَدًا
 أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُونَ يُقَاتِلُونَ أَلَمُوتَ رَبُّكَ
 مُوْتُوا قُولُوا أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
 وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ
 بَارَكَ فَتَبَارَكَ اللَّهُ كَبِيرًا مَقَامًا الْجَنَّةُ

ОСМИ УРОК

خ غ ص

САД

ГАЙН

X7b

Буквата (č) се произнася в началото на езика с леко хъркане.

ص ص ص ص

صَلِّ صَلِّ صَلِّ صَلِّ صَلِّ صَلِّ صَلِّ

إِصْبِرْ صَبَّارٌ حَرِيصٌ غَغْ غَغْ غَغْ

غَلَبَ غَالِبٌ مَغْلُوبٌ غُرْفًا غَافِلٌ

غَفُورٌ الْغَيْبُ الْغَنِيُّ فَاعْفِرْ لِي يَغْلِبُ

خ خ خُ خَلَقَ خَالِقٌ خَلَدَ مَخْلُوقٌ

أَخْبَرَ مُخْبِرٌ خَيْرٌ بَصِيرٌ خُلِقَ أَخْلَاقُ

ЛЯФЗАТУЛЛАХ (الله)

Как се произнася името на Аллах?

Името на Аллах се произнася по два начина: твърдо и меко.

Твърдо се чете, когато буквата преди името на Аллах е с фетха (юстюн) или дамме (ютре). Например (الله)

Меко се чете, когато буквата преди името на Аллах е с кесра (есре). Например (عَنِ اللَّهِ).

وَاللَّهُ بِاللَّهِ تَاللَّهُ مِنَ اللَّهِ

عَنِ اللَّهِ عِنْدَ اللَّهِ فِي اللَّهِ إِلَى اللَّهِ

عَلَى اللَّهِ إِنْ اللَّهَ الْإِلَهَ هُوَ اللَّهُ

قُلْ هُوَ اللَّهُ ۖ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ بِإِذْنِ اللَّهِ

وَكَلَّمَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ صَدَقَ اللَّهُ

بِسْمِ اللَّهِ فَتَبَارَكَ اللَّهُ فَرَادَهُمُ اللَّهُ

عَهْدَ اللَّهِ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ كَلَامَ اللَّهِ

УПРАЖНЕНИЯ

وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ صَدَقَ اللَّهُ اللَّهُ
 خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ اللَّهُ رَبُّنَا
 وَرَبُّكُمْ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَى
 كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنْزَلْتَ
 الْقُرْآنَ الْكَرِيمَ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ أَنْتَ
 خَلَقْنَا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَلَيْكَتِهِ وَكُتُبِهِ
 وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَبِالْقَدَرِ خَيْرِهِ
 وَشَرِّهِ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى الْإِسْلَامَ صَابِرٌ
 خَيْرٌ وَالْمُؤْمِنُ صَبَرَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامَ
 وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ مَا بِغَافِلٍ

ДЕВЕТИ УРОК

ث ذ ظ

ЗА

ЗЕЛ

СЕ

Тези три букви се произнасят, като върха на езика опира предните зъби.

ث ث ث ذ ذ ذ
 ا ث ب ث ا ث د ث د ث
 ا ذ و ذ ت ذ ا ذ ا ذ ا
 ا ذ ا ذ و ذ ظ ظ ظ ظ ظ
 ا ظ ب ظ ف ظ ظ ظ ظ ظ
 ظ ظ ظ ظ ظ ظ ظ ظ ظ
 يذهب مثل مثل ذالك اذن ثم

Тук ще разгледаме някои основни правила.

1. Понякога буквите ا (елиф) и و (уау) се пишат, но не се четат.

أَنَا كَانُوا تُوبُوا مَلَأَ أُولَى
أُولَاتِ يَبْدُو أُولَيْكَ كَفَرُوا ظَلَمُوا

2. Когато над дадена буква се намира този знак (ـَ), тя се удължава до четири харекета, т.е. толкова секунди.

جَاءَ جَاءَ جَاءَ جَاءَ
شَاءَ جَاءَ يَأْيُهَا تُوبُوا إِلَى اللَّهِ
وَلَا الضَّالِّينَ رَادَّ دَابَّةً صَوَافَّ
الْحَاقَّةُ حَافِينَ جَانَّ بَاؤُ سُوءَ

3. Когато се спира на буква с двойна фетха (اَّ), тенеуи-нът отпада, произнася се със звук (а) и се удължава две харекета.

أَبْدَأَ تَوَّابًا كَبِيرًا أَلِيمًا قَدِيرًا
وَكِيلًا مَاءَ مَدَدًا عَدَدًا سَعِيرًا

4. Когато след тенвин (двойна фетха, двойна кесра или двойно дамме) следва неогласована буква, тогава се прибавя нун с кесра (نْ). Примери:

جَمِيعًا الَّذِي يَوْمُئِذٍ لَحَقُّ قَدِيرًا لَّذِي

5. Хе, което се удължава. Примери:

بِهِ إِنَّهُ وَكُتِبَهُ وَرُسُلُهُ لَعَلَّهُ
عَظَامُهُ أَمَامَهُ خَيْرُهُ أَشَدُّ أَهْلُهُ

Това хе се удължава само при преминаване, а ако се спре на него, се чете само хе. Примери:

بِهِ إِنَّهُ وَكُتِبَهُ

6. Някои сури в Свещения Коран започват с отделни букви или със съчетания. При тях също има удължавания.

الْمَ الْمَصَّ الرَّ الْمَرَ كَهَيْعَصَ طَسَمَ
ظُهُ طَسَ يَسَ حَمَ قَ حَمَ عَسَقَ

7. В някои думи елиф не се чете.

قَالُوا كُونُوا قُولُوا فَرِحُوا خُذُوا
وَتَوَاصَوْا وَالْفَجْرَ وَالْوُثْرَ وَالْقَمَرَ

8. Когато след (JA) следва буква с шедде, лям не се чете.

الشَّمْسُ التَّوْبَةُ الصَّالِحَاتُ الثَّوَابُ
الرَّحِيمِ وَالنَّهَارُ وَاللَّيْلُ وَالزَّيْتُونُ

9. Когато се спира последната буква се чете без огласовка, като с джезм. Ако не се спира и се продължи последната буква се чете със съответната огласовка.

رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ
نَسْتَعِينُ * قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ *
وَالْفَتْحُ * إِذَا وَقَبَ * بِأَصْحَابِ الْفِيلِ * كُلُّ شَيْءٍ
بِالْحَقِّ * وَالْكِتَابِ * إِمَامًا * هُدًى * بَعْدَ الْمَوْتِ

10. При спиране на те от този вид (هـ) се чете като хе (هـ)

بِالْجَنَّةِ مَا الْقَارِعَةُ وَالْمَوَدَّةُ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ
أَهْلُ الْمَغْفِرَةِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ صَلَاةُ
غُدُوَّةٍ بِالْغَدَاةِ مِائَةً وَالْآفْتِدَةُ
رَحْمَةٌ إِلَهَةٌ صَلَوَةٌ الْوَاحِدَةُ

Кратки сури от Свещения Коран, които се използват в намаза

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ * الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ * مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ * إِيَّاكَ
نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ * اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ * صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ
عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ * أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي
تَضَلُّيلٍ * وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ * تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِنْ سِجِّيلٍ *
فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ * إِلَيْنَا رُجُوعُ * إِيْلَيْهِمْ رَحْلَةُ الشَّتَاءِ وَالصَّيْفِ * فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا
الْبَيْتِ * الَّذِي أَطْعَمَهُمْ مِنْ جُوعٍ وَآمَنَهُمْ مِنْ خَوْفٍ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالْإِيمَانِ * فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ الْيَتِيمَ * وَلَا يَحْضُ عَلَى
طَعَامِ الْمُسْكِينِ * فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ * الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ *
الَّذِينَ هُمْ يُرْأَوْنَ * وَهُمْ لَا يَتَذَكَّرُونَ * وَهُمْ لَا يَتَذَكَّرُونَ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ * مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ * وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ *
وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ * وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ * مَلِكِ النَّاسِ * إِلَهِ النَّاسِ * مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ
الْخَنَّاسِ * الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ * مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ *

Дух, които се използват в намаза

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ * وَتَبَارَكَ اسْمُكَ * وَتَعَالَى
جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ *

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ * وَالصَّلَوَاتُ * وَالطَّيِّبَاتُ * السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ
وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ * السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ * أَشْهَدُ أَنْ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ *

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ * كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى
إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ * إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ * فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ * إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ * لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ * وَلَا أَنتُمْ عَابِدُونَ
مَا أَعْبُدُ * وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَا عَبَدْتُمْ * وَلَا أَنتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ *
لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ * وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ
أَفْوَاجًا * فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تَبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبٍ وَتَبَّ * مَا أَغْنَىٰ عَنْهُ مَالُهُ وَمَا كَسَبَ * سَيَصْلَىٰ نَارًا
ذَاتَ لَهَبٍ * وَأَمْرَأَتُهُ حَمَّالَةَ الْحَطَبِ * فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِنْ مَسَدٍ *

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ * اللَّهُ الصَّمَدُ * لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ *
وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ *

اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَعَلٰى آلِ مُحَمَّدٍ * كَمَا بَارَكْتَ عَلٰى اِبْرٰهِيْمَ
وَعَلٰى آلِ اِبْرٰهِيْمَ * اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ *

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ
رَبَّنَا اغْفِرْ لِيْ وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِيْنَ يَوْمَ يَقُوْمُ الْحِسَابُ

اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَسْتَغِيْثُكَ وَنَسْتَغْفِرُكَ * وَنَسْتَعِيْذُكَ وَنُؤْمِنُ بِكَ وَنُتَوِّبُ اِلَيْكَ
وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ * وَنُشِيْ عَلَيْكَ الْخَيْرَ كُلَّهُ نَشْكُرُكَ وَلَا نَكْفُرُكَ، وَ
نَخْلَعُ وَنَتْرُكُ مَنْ يَفْجُرُكَ، اَللّٰهُمَّ اِيَّاكَ نَعْبُدُ * وَلَكَ نُصَلِّي وَنَسْجُدُ *
وَإِلَيْكَ نَسْعٰى وَنَحْفِدُ نَرْجُو رَحْمَتَكَ * وَنَخْشٰى عَذَابَكَ *
اِنَّ عَذَابَكَ بِالْكَفٰرِ مُلْحِقٌ *

Книгата се издава с любезното съдействие
на фондация "Искра"



Буквите на Свещения Коран се четат по този начин,
когато не са огласовани. Прочетете ги веднъж и преми-
нете на следващия урок! Все още не ги наизустявайте.

ا	ب	ت	ث	ج
ЕЛИФ	БЕ	ТЕ	СЕ	ДЖИМ
ح	خ	د	ذ	ر
ХА	ХЪ	ДАЛ	ЗЕЛ	РА
ز	س	ش	ص	ض
ЗЕ	СИН	ШИН	САД	ДАД
ط	ظ	ع	غ	ف
ТА	ЗА	АЙН	ГАЙН	ФЕ
ق	ك	ك	ل	م
КАФ	КЕФ	ЛЯМ	МИМ	
ن	و	ه	لا	ي
НУН	УАУ	ХЕ	ЛЯМЕЛИФ	ЙЕ